



MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES DU ROYAUME DES PAYS-BAS LA HAYE

TRAITÉ SUR LES FORCES ARMÉES CONVENTIONNELLES EN EUROPE (Paris, le 19 novembre 1990)

Notification conformément à l'article XXII, troisième paragraphe

COMMUNICATION

Pologne, 04-06-2024

(Traduction)

« La République de Pologne notifie par la présente au gouvernement du Royaume des Pays-Bas, en sa qualité de dépositaire, la suspension de l'application du Traité sur les forces armées conventionnelles en Europe signé à Paris le 19 novembre 1990 (ci-après le Traité FCE), à compter du 23 mai 2024.

Conformément aux dispositions de l'article 62 de la Convention de Vienne sur le droit des traités du 23 mai 1969, la République de Pologne invoque comme motif pour suspendre l'application du Traité FCE un changement fondamental des circonstances par rapport à celles qui existaient au moment de la conclusion du Traité et qui n'avait pas été prévu par les États parties. La République de Pologne considère comme un changement fondamental des circonstances la dénonciation du Traité sur les forces armées conventionnelles en Europe effectuée par la Fédération de Russie le 7 novembre 2023, ainsi que l'agression massive menée actuellement par la Fédération de Russie contre l'Ukraine constituant une violation des objectifs du Traité FCE et des normes de droit international public.

C'est pourquoi, en vertu de l'article 65 (I) de la Convention de Vienne sur le droit des traités, la République de Pologne prie le gouvernement du Royaume des Pays-Bas de notifier aux autres États parties au Traité sur les forces armées conventionnelles en Europe les motifs susmentionnés pour suspendre son application du Traité. »

La Haye, le 6 juin 2024

Les notifications dépositaires sont accessibles en ligne sur le site Web du Ministère des Affaires étrangères du Royaume des Pays-Bas, à l'adresse <https://treatydatabase.overheid.nl>

Forces armées conventionnelles en Europe No. 07/2024



**MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS OF THE KINGDOM OF THE NETHERLANDS
THE HAGUE**

TREATY ON CONVENTIONAL ARMED FORCES IN EUROPE
(Paris, 19 November 1990)

Notification in accordance with Article XXII, paragraph 3

COMMUNICATION

Poland, 04-06-2024

"The Republic of Poland hereby notifies the Government of the Kingdom of the Netherlands, as depositary, of the suspension of the operation of the Treaty on Conventional Armed Forces in Europe, signed in Paris on 19 November 1990 (hereinafter the "CFE Treaty"), with effect from 23 May 2024. Acting in accordance with the provisions of Article 62 of the Vienna Convention on the Law of Treaties, done at Vienna on 23 May 1969, the Republic of Poland indicates as the basis for the suspension of the operation of the CFE Treaty a fundamental change of circumstances which has occurred with regard to those existing at the time of the conclusion of the Treaty, and which was not foreseen by the Parties. The Republic of Poland considers as a fundamental change of circumstances the denunciation of the Treaty on Conventional Armed Forces in Europe by the Russian Federation as from 7 November 2023, along with the full-scale aggression of the Russian Federation against Ukraine, which violates the established objectives of the CFE Treaty, as well as the established norms of public international law.

Therefore, on the basis of Article 65 (I) of the Vienna Convention on the Law of Treaties, the Republic of Poland kindly requests the Government of the Kingdom of the Netherlands to notify the other State Parties of the Treaty on Conventional Armed Forces in Europe of the aforementioned grounds for suspension of the Treaty by the Republic of Poland."

The Hague, 6 June 2024

The Depositary Notifications are accessible on the website of the Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of the Netherlands at <https://treatydatabase.overheid.nl>

Conventional Armed Forces in Europe No. 07/2024